

Country^{side}

European Landowners' Organization N° 175

MAYO JUNIO 2018 - BIMESTRAL - SP



El Fórum regional para el Futuro de la Agricultura (FFA): Desarrollo sostenible en la agricultura y la silvicultura

Jari LEPPÄ

Ministro de Agricultura y Silvicultura finlandés



Editorial

Thierry de l'Escaille, Secretario General de la ELO

Conservación de la naturaleza privada

¿Cómo combatimos el cambio climático y protegemos nuestra biodiversidad? Está claro que los métodos del siglo XX no lo han logrado. Las ONG y los Estados lo han intentado sin descanso, pero sus constantes esfuerzos no han sido suficientes.

Más de la mitad del campo europeo –sin importar el lugar– está en manos privadas. Esto hace que nuestros socios no estén únicamente involucrados sino que sean los socios principales, en palabras del propio Plan de Acción de la Red Natura 2000 de la Comisión Europea. Durante mucho tiempo nuestros esfuerzos han sido reconocidos pero rara vez se nos ha apoyado económicamente como a otros actores.

Afortunadamente, las cosas están cambiando. En Flandes, los propietarios privados están en igualdad de condiciones que las otras organizaciones a la hora de lograr subsidios y comprar tierra destinada a la conservación. Estos son los primeros grandes pasos, y esperamos que pronto otros Estados miembros sigan el ejemplo.

Sin embargo, el dinero y la legislación no son suficientes. Tenemos que cambiar la mentalidad de los ciudadanos, gobiernos y todos los interesados para que reconozcan plenamente no sólo nuestra contribución, sino nuestro derecho a estar allí. Esta es una de las razones fundacionales de nuestra Etiqueta de Calidad "Wildlife Estates" que ya disponen más de 1.500.000 hectáreas privadas dedicadas a la conservación; es parte del compromiso privado con la biodiversidad europea, la lucha contra el cambio climático y con las generaciones futuras.



Una agricultura respetuosa con los polinizadores: ¿Es posible hoy en día?

Delphine DUPEUX, ELO

En la reunión del intergrupo de mayo se debatió sobre la consulta pública sobre la iniciativa de la UE en materia de polinizadores y el plan de acción recientemente publicado por la Comisión Europea. Presidido por el eurodiputado Karl Heinz FLORENZ, se centró en el vínculo de las actividades agrarias, la preservación de los hábitats favorables a los polinizadores y en cómo la gestión del campo puede beneficiar a los polinizadores.

Humberto DELGADO ROSA, Director del Capital Natural de la Comisión Europea, inició el debate junto al Dr Mike GARRATT, Director de Investigación en el Instituto Reading (R-U). La opinión de los participantes fue unánime en reconocer que las prácticas y el terreno agrario pueden jugar un papel fundamental en la salud y la presencia de abejas, mariposas y otros polinizadores. Debido a que su trabajo es esencial para muchos cultivos, hay una sinergia natural entre los agricultores y estas especies, se ayudan mutuamente para arreglar sus problemas comunes.

Los ponentes hablaron sobre la forma de poner en marcha las mejores maneras de cohabitar, y de cómo la UE debería promover (entre otras cosas) la introducción de bandas de polinización en los paisajes agrícolas, que podrían proporcionar numerosos beneficios en términos de biodiversidad, una mejor utilización del suelo y de los recursos del agua, y sobre todo facilitar abrigo y alimento a los polinizadores.

Todo el mundo opinaba que creando un mayor conocimiento de estas medidas, incluida la reforma de la PAC, los planes nacionales de servicio y de asesoría, y a través de ventajas fiscales, la administración podría ayudar a que los gestores rurales acrecentasen sus esfuerzos en pro de los polinizadores.





El Fórum regional para el Futuro de la Agricultura (FFA): Desarrollo sostenible en la agricultura y la silvicultura

Cada año, el fórum para el futuro de la agricultura acoge dos eventos regionales que permiten comprender los asuntos locales, debatir sobre las preocupaciones de los gestores rurales y de impulsar el concepto de seguridad alimentaria y ambiental. El evento regional más reciente se celebró el pasado 13 de junio en Helsinki, Finlandia.

Robert GRAEFF, ELO; Jessica WILLIAMS, ELO



Los participantes del FFA de Helsinki se quedaron con que eso si Europa es seria acerca de sus ambiciones, incluyendo las relativas al cambio climático y la biodiversidad, debe financiar la PAC correctamente. Estas ambiciones significan que los objetivos de desarrollo sostenible implementados por las Naciones Unidas deben ser el centro de las preocupaciones de los sistemas alimentarios. En un momento de incertidumbre política en el mundo y también en el seno de la Unión Europea, en la medida en que se debate la última reforma de la PAC dentro de marco financiero plurianual, dar prioridad a estos objetivos se ha vuelto más importante que nunca.

Jari LEPPA, el Ministro de Agricultura y Silvicultura finlandés, ha descrito las especificidades locales de la agricultura finlandesa con sus largos inviernos y cortos veranos, diciendo que estas condiciones «no impiden que los finlandeses quieran una alimentación sana, segura y asequible». El Ministro destacó algunas preocupaciones globales y locales, con particular

énfasis en el cambio climático, diciendo que las externalidades negativas de producción animal deben considerarse más seriamente, más teniendo en cuenta los fenómenos climáticos extremos que ponen en peligro la seguridad alimentaria.

Para mostrar los cambios necesarios y las diferentes maneras en que los agricultores finlandeses se pueden adaptar, Markus EEROLA describió cómo desarrolla una economía circular en su explotación ecológica Knehtila, mediante la aplicación de la «simbiosis agroecológica Palopuro». Es un sistema de producción alimentaria cooperativa basado en la autonomía energética y de nutrientes, que produce alimentos asequibles y protege el medio ambiente. «El proceso simbiótico recicla nutrientes, permite el crecimiento de los cultivos y limita la tensión a nivel de los cursos de agua» comentó, ofreciéndolo como modelo para las comunidades productoras de alimentos a lo largo de todo el mundo. También explicó que al traer turistas y visitantes de las ciudades a su finca, le permite vender sus productos a mejo-

res precios, así como ayudar a los visitantes a comprender mejor la realidad de la agricultura moderna.

Comercio internacional, seguridad alimentaria y cambio climático

«Tengo un cuaderno con los graves impactos del cambio climático en todo el mundo, pero no logro mantenerlo actualizado. Para hacer lo mismo ahora sería necesario un ejército de escribas», éstas fueron las palabras de David VINER, asesor sobre el cambio climático de Mott MacDonald, introduciendo la siguiente sesión y destacando el verdadero coste para el sector empresarial de no cuidar el cambio climático. Mikhail ORLOV, Presidente del grupo Ambika, destacó los otros costes del sector agrícola, y señaló que las políticas de Europa se encierran en sí mismas, lejos de las economías crecientes del este y sur, lo que podría significar que éstas tomen la delantera. Le preocupaba que la clase política europea esté compuesta de «burócratas que hablan únicamente de



cambios insignificantes, en lugar de políticos con una visión más real». En contraste con esto, Xavier LEPRINCE de Syngenta propone una visión realista, resistente al cambio climático que ha demostrado la importancia de nuevas técnicas de semillas y de laboreo en colaboración con los agricultores y ayudándolos a proteger la biodiversidad.

Escandinavia y el futuro de la PAC

El Ministro LEPPÄ habló sobre las ambiciones de su país sobre la PAC, indicando su compromiso con la lucha contra los recortes presupuestarios, especialmente ahora que la agricultura finlandesa está todavía tocada por el embargo ruso. También recalcó que el presupuesto es vital si la PAC tiene que ayudar a mejorar el medio ambiente. Sin embargo, Allan BUCKWELL, Fundación RISE, dijo *“que no me gustaría ser Comisario porque siempre que dices algo, alguien está en desacuerdo contigo”*. El catedrático BUCKWELL continuó criticando las mejoras medioambientales de la PAC e instó a los países miembros a utilizar los nuevos planes estratégicos para lograr algo más del pago verde. A su vez, Valeriu STERIU, miembro del Parlamento rumano, advirtió que esto no es sólo válido para los agricultores, ya que la mayoría de los europeos sigue tirando demasiada comida. Teniendo en cuenta los debates, no parece que la reforma puede finalizarse antes de terminar el actual mandato de la Comisión y el Parlamento, según palabras del Embajador austríaco en Finlandia Maximilian HENNIG.

Gestión sostenible de los recursos naturales

Pentti TORMA, editor en jefe de Kaytannon Maamies, moderó el último panel del día que se centró en la gestión sostenible de los recursos naturales y el papel de los propietarios rurales en la lucha contra el cambio climático y la pérdida de biodiversidad.

El cuarenta por ciento del carbono de la atmósfera proviene del cambio de uso del suelo y las pérdidas de carbono de los suelos, según Ilkka HERLIN, miembro de la Junta *Baltic Sea Action Group*. Agregó que esto seguirá incrementándose a no ser que se cambie de la agricultura convencional a una agricultura «carbono». La agricultura «carbono» puede asumir pequeños cambios en la gestión del terreno como la introducción del no laboreo, la reducción del uso de fitosanitarios y fertilizantes, y prácticas agroforestales. Fredrik von LIMBURG STIRUM, que fue elegido *«Baltic Sea Farmer»* del año 2017 y cuya propiedad, Koskis Gard, fue galardonada con la etiqueta *Wildlife Estates* por la aplicación de prácticas de gestión a favor de la diversidad biológica, añadió a lo dicho anteriormente que, en el futuro, el turismo va a ser más importante que la producción de alimentos en Finlandia, y que es esencial que se desarrollen servicios de paisaje y ecosistémicos. Jürgen TACK, Director de la organización de propietarios rurales de Flandes, ha descrito los beneficios financieros a las ONG en Flandes para comprar y gestionar la tierra de manera sostenible. Sin embargo, se han logrado progresos, principalmente a

través de redes como los *Wildlife Estates*, y ya una nueva legislación permite a los propietarios privados el acceso a las mismas subvenciones. Es el reconocimiento de que la naturaleza se conserva mejor a través del uso sostenible dentro de una estructura social y económicamente viable. El ponente clave, Robert FLIES, ex asesor Director DG Medio Ambiente de la Comisión Europea, subrayó la importancia de la comunicación efectiva con el público en general para combatir el cambio climático y la pérdida de biodiversidad.

El próximo FFA tendrá lugar el 11 de octubre en Kiev.



Dos nuevas etiquetas Wildlife Estates en Finlandia

Durante la cena de gala del FFA se otorgaron dos nuevas etiquetas a Fredrik von LIMBURG STIRUM, para la finca Koskis Gard; y a Karl FAZER para Hahkiala. Ambos fueron reconocidos por su trabajo excepcional protegiendo y conservando la biodiversidad para las futuras generaciones.

Para obtener más información, visite www.wildlife-estates.eu

PAC, Clima y Selvicultura

Asamblea General de ELO en Austria

Dos veces al año, los miembros que componen la Asamblea General de ELO se reúnen en el país que asumirá la Presidencia del Consejo de la Unión Europea. Esta vez le tocó a Austria y la delegación de ELO fue muy bien acogida por nuestros socios locales, Land & Forst Betriebe Österreich.

Robert de GRAEFF, ELO

La reforma en curso de la Política Agraria Común de Europa dominó el debate, especialmente ahora que la propuesta completa acababa de publicarse por la Comisión Europea. Thierry de l'ESCAILLE, Secretario General de ELO, expresó su preocupación sobre las grandes ambiciones de la propuesta y si podrían materializarse, especialmente porque muchos ministerios europeos pueden no tener la capacidad administrativa para redactar y ejecutar los planes. Los miembros de ELO estuvieron de acuerdo y agregaron que las propuestas para limitar los pagos de la PAC por explotación, especialmente si se asigna más dinero a la mejora ambiental, serían contrarios a los deseos de la sociedad y limitarían los pagos por bienes públicos.

Durante su reunión con Johannes FANKHAUSER del Ministerio de Sostenibilidad y Turismo de Austria, los socios tuvieron la oportunidad de compartir sus preocupaciones, destacando que los nuevos planes nacionales no deberían usarse como un primer paso hacia una agricultura renacionalizada que va en contra del Mercado Único y contra el espíritu del proyecto europeo.

La selvicultura forma parte importante de la economía rural de Austria, por lo que ELO organizó dos excursiones para explorar el potencial y la naturaleza cambiante de esta industria. Durante la primera visita a la finca Esterhazy de Lackenbach (y miembro de *Wildlife Estates*), los gestores forestales demostraron que se puede combinar con éxito la selvicultura, el turismo y la red Natura 2000, con el manejo de grandes carnívoros como los lobos, de particular interés para nuestros socios.

Con el fin de aumentar los lazos entre todos los gestores rurales, ELO y la Confederación de Propietarios de Montes Europeos (CEPF) copatrocinaron una cena de gala para celebrar la importancia del campo bien gestionado. Esto se enfatizó durante la segunda visita que mostró prácticas innovadoras de gestión de la agricultura y la selvicultura en la propiedad de Montecuccoli.

La próxima Asamblea General tendrá lugar en **Bucarest (Rumanía) del 26 al 28 de noviembre de 2018.**

ELO desea agradecer a Felix MONTECUCCOLI, presidente de Land & Forst Betriebe Österreich, y a su equipo, así como al equipo de CEPF, por su arduo trabajo para organizar este evento.

Los *Wildlife Estates* esperan ansiosos su conferencia anual de los días **4 y 5 de septiembre 2018** en el magnífico marco del Palacio Bückeberg, en Sajonia del Sur en Alemania.

¡Todas las personas interesadas en asistir serán bienvenidas, tanto las vinculadas como las que no con los *Wildlife Estates*!

La conferencia propone un fórum para los propietarios y gestores rurales, donde podrán compartir sus experiencias de gestión de la fauna y de la preservación de la biodiversidad. Los paneles se centrarán en la población creciente del lobo en Europa y en las compensaciones para la preservación a escala privada, incluyendo la red Natura 2000

Para inscribirse y recibir el programa completo contacten con:
coordination@elo.org

Para más información sobre cómo recibir la etiqueta Wildlife Estates, visite
www.wildlife-estates.eu



CALENDARIO DE EVENTOS

5 y 6 de julio, Grecia

AgriDemo – Reunión del consorcio del proyecto
<https://agridemo-h2020.eu/>

10 y 11 de julio, Sevilla

Water2REturn - Reunión del consorcio del proyecto
<https://water2return.eu/>

27 al 31 de julio, la Foire de Libramont, Bélgica

FORBIO – Jornadas de información sobre el proyecto
www.forbio-project.eu



4 y 5 de septiembre, Bückeberg, Alemania

Conferencia anual de los Wildlife Estates: nos congratulamos de invitar a todos los interesados a unirse.

Para más información o para inscribirse contacte a: coordination@elo.org
www.wildlife-estates.eu

13 de septiembre, Bruselas

El Futuro de la Ganadería en Europa- Lanzamiento del informe de la Fundación RISE
www.risefoundation.eu

13 y 14 de septiembre, Graz, Austria

FARMID - Reunión del consorcio del proyecto
www.farmid.bc-naklo.si

24 y 25 de septiembre, Florencia, Italia

CO-FARM - Reunión del consorcio del proyecto
www.cofarm-erasmus.eu



11 de octubre, Kiev, Ucrania

Fórum regional para el Futuro de la Agricultura (FFA)
www.forumforagriculture.com